



ZENTRUM FÜR KAMPFKUNST UND GESUNDHEIT
CENTRE D'ART MARTIAL ET DE SANTE

General-Dufourstrasse 102a, Rue Général-Dufour, 2502 Biel-Bienne admin@zenshin.ch www.zenshin.ch 032 342 46 57



1 Pass-Foto

Einführungs-Abo / Abo d'initiation

- | | |
|-----------------------------------------------|-------------------------------------------------|
| <input type="checkbox"/> Karate-Do | <input type="checkbox"/> Junior-Defense (13-17) |
| <input type="checkbox"/> Kick-Boxing | <input type="checkbox"/> Women-Defense |
| <input type="checkbox"/> Taiji-Quan / Qi-Gong | <input type="checkbox"/> Krav Maga (18+) |

Variante 1) Kursdauer 2 Monate / Durée des cours 2 mois:

- | | Preis/
Prix: |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------|
| <input type="checkbox"/> Bonsai bis 7 Jahre (1 Training pro Woche) /
Bonsai jusqu'à 7 ans (1 entraînement par semaine) | CHF. 110.- |
| <input type="checkbox"/> Kinder bis 15 Jahre / Enfants jusqu'à 15 ans | CHF. 130.- |
| <input type="checkbox"/> Jugendliche ab 16 Jahre; Lehrlinge; Studenten; AHV;IV /Adolescents dès 16 ans;
Apprentis; Etudiants; AVS (Kopie v. Stud.-Ausweis beilegen/joindre copie carte étudiant) | CHF. 170.- |
| <input type="checkbox"/> Erwachsene / Adultes | CHF. 190.- |

Variante 2) Kursdauer 6 Monate mit 20% Rabatt /

Durée du cours 6 mois avec 20% de rabais:

- | | Preis/
Prix: |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------|
| <input type="checkbox"/> Bonsai bis 7 Jahre (1 Training pro Woche) /
Bonsai jusqu'à 7 ans (1 entraînement par semaine) | CHF. 264.- |
| <input type="checkbox"/> Kinder bis 15 Jahre / Enfants jusqu'à 15 ans | CHF. 312.- |
| <input type="checkbox"/> Jugendliche ab 16 Jahre; Lehrlinge; Studenten; AHV;IV /Adolescents dès 16 ans;
Apprentis; Etudiants; AVS (Kopie v. Stud.-Ausweis beilegen/joindre copie carte étudiant) | CHF. 408.- |
| <input type="checkbox"/> Erwachsene / Adultes | CHF. 456.- |

Versicherung ist Sache des Teilnehmers !!!

L'assurance est affaire de chaque participant !!!

**Biel
Bienne**
Sport-Stadt! Ville du sport!

Anmeldung / Inscription

Bitte vollständig in Blockschrift ausfüllen / Veuillez svp remplir tous les champs et en majuscule !

Personalien Kursteilnehmer / Données personnelles:

Name / Nom:	Vorname / Prénom:	
Strasse / Rue:		Nummer / Numéro:
PLZ / NP:	Ort / Lieu:	
Tel.		Mobile
Mail:		
Geburtsdatum / Date de naissance:	Nationalität Nationalité:	<input type="checkbox"/> M <input type="checkbox"/> F

Gesetzliche Vertretung / Représentant(e) légal(e) :

Name / Nom:	Vorname / Prénom:	
Strasse / Rue:		Nummer / Numéro:
PLZ / NP:	Ort / Lieu:	
Tel.		Mobile
Mail:		

Dauer des Einführungsabo / Durée de l'abo d'initiation :

von – bis
de –à: _____:____:201__ - _____:____:201__

Ort, Datum und Unterschrift Kursteilnehmer oder Gesetzliche Vertretung / Lieu, Date et signature du/de la participant/e ou du/de la représentant/e légal/e

Kosten / Coûts :

Bezahlt am / Payé le :	Visum :	Total CHF.
---------------------------	---------	------------